

大漢公報

中華民國三十三年五月八號 (星期一)

新聞紙第六卷第七號

孔子二千四百九十五年

夏曆歲次甲申年四月十六日

專載

中加新約在加京簽字 互助協定於最近簽訂後 兩國又訂廢除領事裁判權條約

▲中國代表致加拿大代表照會

關於中華民國國民政府主席閣下與大列不願、愛爾蘭、及海外諸自治領君主兼印度皇帝陛下、為加拿大國本日所簽訂之條約。本代表茲特聲明。中華民國國民政府、認為英王陛下代表大列不願北愛爾蘭聯合王國及印度、依照一九四三年一月十一日、中華民國與大列不願北愛爾蘭聯合王國及印度、所簽訂之條約、及換文之規定、所放棄之一切權利、與特權、茲並代表加拿大國同樣予以放棄。此種了解、經貴國政府證實後、即作為本日所簽訂條約內容之一部份、並自該約生效之日起、發生效力。如荷閣下以加拿大國政府之名義證實上述了解。本代表至深感謝。本代表願向貴代表重表敬意。此致
加拿大國外交部長金。
中華民國三十三年四月十四日
劉師舜

重要電報

四千五百飛機炸歐陸

▲柏林亦在兩彈之列
倫敦八日電。聯軍飛機四千五百架分襲柏林。滿加列斯及其他歐洲之目的地。當英美飛機二千架於雷恩炸柏林與德西之門斯特阿斯那布魯克時。意綫之飛機亦作第三日炸羅馬尼亞之都城及鐵路中心。英加飛機又早一夜炸巴黎西北三拾英里之維德雷斯車站。中等轟炸機及戰機則遍炸德法比三國各處。此為第三日不停之空中攻勢。壹日間約投彈六千噸。

英美年產飛機總量

英海軍大臣亞力山大昨日發表。英美兩國及英屬之造飛機總量。每小時成四架半。一九四三年共出產二萬七千架。

俄委員會報敵暴行

倫敦八日電。蘇俄調查德軍暴行委員會昨日發表。戰前波蘭之洛夫諾平民被德軍殺害者達拾萬零貳千。在開利街之空地掘出屍首四萬九千。在一菜園地掘出三萬二千五百具。在監牢附近發現五百屍。據目擊者稱。每見德軍將俄。波。烏克蘭與猶太人管往行刑處。迫之自掘墳墓。將衣脫清。覆臥穴中。用手機關槍從後腦射入。復令第貳層臥下。有等在車內用炭氣燒死。壹五千字之文件。証明此種暴行。應由希特勒之政府。德政治員羅遜。委員會顧治等及法西斯侵略者負咎。

那波里痘症無死人

那波里八日電。聯軍統治委員會宣佈。那波里於最近三星期內發現天花痘四拾八宗。皆屬輕症。無傷生者。因痘發生而種牛痘者貳萬一千人云。

英空軍能手爭立功

倫敦八日電。英海軍布利坎昨在哥平哈附近上空雲間追逐德機。卒將之擊落。此為他毀德機之第廿八架。與隊長轉臣功績相等。轉臣於上星期五在法擊落第廿八架。

意天時轉佳將大戰

那波里八日電。聯軍空軍部宣佈。德軍接濟之路綫。北至法羅蘭斯完全被毀。美軍機五百架昨日又炸羅馬尼亞首都以北之交通中心。意綫經過寒濕之冬季。天時已轉佳。聯軍似籌備攻勢。或響應第二戰綫同時發動。德方亦疏散前綫以後貳拾英里之平民。以便於防守。亞得里海岸聯軍機炸德軍與平原。亞得里海岸德軍機炸聯軍與平原。相信德軍將撤離大批軍械被損害。

法國將來與俄親善

突尼斯八日電。地高將軍於突尼斯西亞解放週年紀念中演講。到聽者壹萬五千。他謂「有等人仍疑慮法國不得解放。隨我入馬賽。斯特拉斯堡及巴黎。須認識聯軍入法國後。即能實現之各設施。將來之新法國。必謀與俄國作東方之長期聯盟。亦有與西方合作之可能。但在倫敦之外交通限制未取消時。不能有所進行」。

住宅出賣

茲有六間房兩層住宅出賣。實屬頗佳。並裝有電話。現款交易。取價三千四百元。若現款兼銀。取價三千五百元。
1445 Semlin Dr.
H.A. 5528 R.

汝是否年老衰弱

▲覺得精神不振嗎
凡男界年齡由卅至六十而精神不振者。最合服本號之特製「珉拿丸」(Menna Tablets)。此丸確有返老還童奇功。於迅速期間能使精神振奮。體力一新。有此如青年時加倍強健。精力前後若兩人。小盒二元。大盒五元。如蒙賜顧。藥費先惠。
PARIS CO.
312x McIntyre Block
Winnipeg, Man.

餐館生意連樓出賣

本餐館開張廿有餘年。向來生意興旺。有志營斯業者。可速前來面商。勿失良機。(函商恕不答覆)
BLAINE LAKE CAFE
P.O. Box 67
Blaine Lake, Sask.

△本報價目表

△每月	△每季	△半年	△全年
本埠郵寄一元二角	三元六角	六元六角	十三元二角
本埠郵寄一元二角	三元六角	六元六角	十三元二角
加郵費一元二角	四元二角	八元二角	十六元四角
中國各埠一元二角	四元二角	八元二角	十六元四角
除星期日外。皆按日呈閱。無論取閱久暫。報費均要。空函定閱。恕不奉呈。			
司理部啟			

LUX THEATRE

★院戲斯樂★

即日放映
「危險的背景」
「婦女結社團」
兼映談諧時事畫片

THE ROYAL BANK OF CANADA

Head Office - - Montreal, Canada

寶路銀行

自加拿大推銷勝利公債以來。國民購買者甚眾。而華僑之購者。亦復不少。此種債券。其性質等於現款。故應謹慎安藏。諸君如有欲本銀行代為收貯者。可直問本行任何分部。至貯藏費用。二百五十元以下之債券。祇需費二毛五仙。而該債券可永無盜竊火燭之慮。

中國銀行

BANK of CHINA, New York Agency
(14th floor) 40 Wall St. New York 5, N.Y.
電話號碼 電報掛號
Bowling Green 9-9161 Chung Kuo New York

行本用利應極胞僑 務服胞僑為專行本

紐約中國銀行啓事

第七十六號
頃接奉敝總行電告。敝行本年三月十一日至三月十六日寄出之滙款通知書。已於上週內到達。重慶轉寄台山及肇慶。敝分行分別按址交款。同時敝總行并轉肇慶。敝分行自本年四月十七日至四月二十二日。付付各種滙款。總計國幣三千零九十一萬九千五百四十一元。統希查照為荷。
卅三年 五月三日

CATHAY FLORIST

711 Robson St.
Vancouver, B.C.
Marine 7446

●花舖廣告

本店專接裝花圈花球等。并有四時各種鮮花。發售廉物美。僑胞賜顧。格外歡迎。
楊承惠啓

MARK DUMOND

832 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.

農家用具

華友光顧
極表歡迎
麥刀文鐵行謹啟

廣生公司

KWONG MAN SANG CO. LIMITED
236 Pender St. E. Vancouver, B.C.

源通生粉 芝蔴米荳 瓷器雜貨 藥材發售 諸君光顧 無任歡迎

神農氏萬應搜毒王

此丸功能與陽同腎益髓生精。大補氣血。壯筋骨。活絡。醒腦。提神。開胃。潤腸。有轉弱為強之功。
治：血氣兩虛。病後失調。下部寒冷。身體虛弱。治：筋骨不舒。先天不足。行動無力。膝下反筋。治：男女合用。四時可服。

參茸三鞭大補丸

每盒五元 兩盒九元

參茸鹿尾補腎丸

每盒五元 兩盒九元

此藥王選照華林寺僧侶所傳之秘方。加以悉心研究。特行揀選地道藥材。用新法配製。而成。屢蒙僑胞讚許。用之百發百中。誠為搜毒中之藥王。此藥王更有特色。有毒必消。有熱必清。無毒無邪。之敗。無絕嗣之危。服之者。操作自如。絕無阻礙。工作食後。兩點鐘。自然見功。一切熱毒。隨大小便而去。其病症。次第消解。法簡便。祇用滾滾水。或清茶。送下。症輕者。一盒重者。二盒。可收全功。

治：骨節疼痛。疔瘡。癰疽。風濕。紅雲。血毒。老年爛脚。週身瘙癢。週身瘰癧。小便刺痛。皮膚濕毒。遺精。惡疾。各種雜症。奏效如神。

強大抗敵丸

每盒六元 持久衝鋒露 每罇七毛五

萬應止痛散

每盒二元 治頭痛。心痛。胃痛。肚痛。婦女經前腹痛。日久虛。○丸每盒四元。此丸專治。日久虛。○時流。時止。久難收功。女西醫鄺素志。法接生。理婦兒。內外科。門。醫學。畢業。西。

黃慎余 統理男婦 內外全科各種雜症

◎各樣入骨搜毒丸 每盒五元
◎骨痛搜毒丸 每盒五元
◎強身補精生血丸 每盒三元
◎城埠代理 潘生源 興利
(外埠寄費自理) SUN NOON YONG FONG
Phone Marine 8157 113 Pender St. E. Vancouver, B.C.

神農氏

止咳藥

每盒五毫 外埠寄費加一毫

初起喉癢咳 夜不安眠咳
感冒風寒咳 無痰連聲咳
寒痰結肺咳 扯氣頑痰咳
老人虛弱咳 日久纏綿咳

有領事官黃蔭餘及黃夫人。

美國海軍部委任陸軍監造員陸

致祥。崇義總律師北力梳。城埠

崇義支會代表鄭信寬。卡城馬星斗

。中華會館黃昭立。黃江夏錦帆

。黃雲山公所伯樵。彭瑞。黃漢升

體育會文甫。文強學校校長。憲政

黨方文瀾。抗日救國總會會長。

林振。林西河堂近。降都同鄉會方

步其。振華聲劇社。民星報社

黃振三。祭。關牧師領事行最後

相見禮。扶柩者。慰勞總會會長

林振。雲山公所主席黃光。漢

升體育會主席黃漢。抗日救國總

會常務委員。漢升體育會執委黃

恭。崇義總會文書梁源。交際

雷雨。財政黃。出殯秩序如下

。總指揮林三。楊求順。首由家

庭殯儀館出。下喜上定街過片打街

。直至賓來旅館門前。繼至崇

義總會門前。主祭馬善允。讀祭文

李暢霖。獻花黃廣生。漢升體育會

門前文甫獻花致祭。江夏堂門前黃

錦帆獻花致祭。禮畢。直行至票地

街。各執紼送殯者登車。送往公共

墳場安葬。計有送殯者五六百人。

素車百數十輛。花圈百餘個。崇義

總會西樂一副。漢升體育會西樂一

副。振華聲劇社音樂一副。可知黃

公生前感德人之深。亦可謂生榮

死哀矣。

●引渡竊巨款之人犯回美

西人律師比氏。係舊日駐紐約領

事諸氏百貨公司之主要人。被控盜

竊該公司巨款約廿七萬五千元案。

昨有美國偵探兩名到美將該氏解

回紐約候審。但該氏延律師具稟卑

詩省大衙。要求人身保護令狀。以

免被引渡回美。為大衙法官所拒絕。

其律師再代稟求人身保護令狀。

詎料該氏已為兩美國偵探所拘去。

隨後在乃摩埠尋獲。現押回城埠警

局。致發生法律上之爭執。引起駐

柯京司法部長之注意云。

●昨有軍隊加波人男女到去市

昨日下午軍隊加波人男女到去市

且利公園唱宗教詩。環繞而觀者頗

衆。時至下午五點鐘。拾六名

加波人男女。突然開始脫衣。觀

省勞工缺乏似無救濟之可能。現目

以糧食生產為最重要。故居優先地

位。就現目之情形而觀之。農場

工人臨時介紹所。將要徵募工人到

去卑詩省農場所服務者。超過去歲之

記錄。達萬數千人云。

●雲城至德堂重新組織

此間至德堂。于月之七日。舉行重

新組織成立典禮。各職員昂仲。魚

貫而至。主席吳經緯。宣佈開會理

由。領導各職員。向國旗及蔣委員

長像行三鞠躬禮。宣誓就職。隨即

分發各職員證書。殷以茶會餞客。

海盛會也。

●要回國使佔人之土地

美國華盛頓大學政治學教授田氏

博士。昨致函本埠。出席太平洋國

際關係研究社。假座雲高華旅店

開兩日會議。昨應此間商會之請。

於午宴演講。日本不獨於此次戰

事。即於首次大戰所佔土地。需

要割奪。倘不奪回台灣。香港。新

加坡。菲律賓等國。則日本將不

主張使日本變成非實業國。不主張

廢除其宗教。除去其皇帝。但主張

使降為立憲君主云。

●美麗旅館昨晨發生命案

昨星期日朝早約十點四十五分

。在喜市定街東二三號門牌之

麗音旅館。發生命案。死者名

連諾氏。寓居第十街東一四三六號

門牌。腹部中彈而死。傷者係西

婦人喜連氏。在該旅館居住者。腹

部被刺傷。現留在醫院施救。或

無性命危險。警察到時。則見一

人在該旅館三樓。正欲由火梯逃

走。遂將他捉獲。衣服染有血跡。

頭髮散亂。名哈利臣氏。在其身上

搜獲三角鎗。磨成頭尖銳。現被控

為本案之兇手云。

●有外來華人被匪殺害

據來自必咭都地方華人華超(譯音)

。投報警局。昨星期六晚約十一點

四十分鐘。在卡路街之政府酒房

後面。被兩人攔途殺害。當被劫去

四拾五元暨其登記證云。

●前四十年一華商大購樓

前四十年即一九〇四年之五月六號

。此處著名華商盧子榮(譯音)。

打省云

●城埠同鄉會館購債四萬

城埠同鄉會館購債四萬。迭誌

前報。昨六日晚假座致公總堂放影

「加海軍護航往俄」。「炸柏林」

等畫片。先由周雲龍宣佈。並請鄧雲

章。林在然兩君發聲演說。聽者動

容。又七日下午三時。陸軍軍樂隊

到華區推銷處在街中奏樂。由主席

雷惜餘致歡迎詞。劉光祖答謝。樂

隊到場助慶。周廣麟演說鼓勸購債

。由洋洋音社擴音機傳播街外。

查此次同鄉會館購債四萬元為最多。

聞星期三(十日)下午三時。海軍

軍樂隊到華區奏樂云。

●洋洋音社慰勞籌款誌謝

城埠同鄉會館。洋洋音社。演劇籌款慰

勞祖國前線將士。昨四日得熱心家

關祥君協助該社勸募員親自。周

逸經。鍾錦等出發。向埠中僑胞勸

銷勸募獎券。查購名譽券者有林

福。林福。林福。林福。林福。林福

。李贊。鄧。鄧。鄧。鄧。鄧。鄧

。夫人。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

。林。林。林。林。林。林。林。林

◎謝啟

宗叔司徒其翁不幸於民國廿三年四

月一日在寓仙逝。遺下遺孀年七十

歲生前因身體衰弱。曾十數年不能

操作身後身後無着。蒙致公總堂達

權總社鳳凰堂發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

弟親戚人等。發起向洪門叔父兄

◎代東

本總堂訂於五月廿四號下午一時

舉行第廿四週年紀念典禮屆時請

各埠馬金榮分堂暨

諸伯叔昆仲踴躍助慶指示一切易勝

榮幸

再者。本總堂前擬在此紀念之日

同時舉行懇親大會以

資聯絡而利堂務之進行後因各分

堂因復會請在此工商場旺之時人

力發生問題環境或有不便故使

展期待至他日如何然後報告

加拿大馬金榮總堂敬約

GIM DOO HUNG

139 Pender E. St. Vancouver, B.C.

民國三十三年五月三日

◎公祭陳公良雙啓事

現任本堂副會長陳公良雙君。不幸於

五月廿四日。在卑詩省溫哥華。因

患重病。於五月廿四日。在卑詩省

溫哥華。因患重病。於五月廿四日

。在卑詩省溫哥華。因患重病。於

五月廿四日。在卑詩省溫哥華。因

患重病。於五月廿四日。在卑詩省

溫哥華。因患重病。於五月廿四日

。在卑詩省溫哥華。因患重病。於

五月廿四日。在卑詩省溫哥華。因

患重病。於五月廿四日。在卑詩省

溫哥華。因患重病。於五月廿四日

。在卑詩省溫哥華。因患重病。於

五月廿四日。在卑詩省溫哥華。因

患重病。於五月廿四日。在卑詩省

溫哥華。因患重病。於五月廿四日

。在卑詩省溫哥華。因患重病。於

五月廿四日。在卑詩省溫哥華。因

患重病。於五月廿四日。在卑詩省

溫哥華。因患重病。於五月廿四日

。在卑詩省溫哥華。因患重病。於

五月廿四日。在卑詩省溫哥華。因

患重病。於五月廿四日。在卑詩省

溫哥華。因患重病。於五月廿四日

。在卑詩省溫哥華。因患重病。於

五月廿四日。在卑詩省溫哥華。因

患重病。於五月廿四日。在卑詩省

溫哥華。因患重病。於五月廿四日

。在卑詩省溫哥華。因患重病。於

五月廿四日。在卑詩省溫哥華。因

患重病。於五月廿四日。在卑詩省

溫哥華。因患重病。於五月廿四日

◎洋洋音社演劇籌款祖國前線將士宣言

讀武之寇國。素以軍備自誇。耀武揚威。萬丈鋒銳。不可一世。妄欲

稱雄霸國。醉心侵略中國。我全民抗戰。敵人幸被我擊。無以

抵禦。本其失運。國策之東條英機。志不。徘徊十字街頭。有如西

楚霸王烏江之窮蹙。岌岌乎殆哉。終歸於覆亡之路。嗚呼。我國

既罹此慘。巨古未聞有此之災。同胞受此慘。嗚呼。我國

之浩劫。賴我忠勇將士。浴血前方。不屈不撓。同心殺敵。臨陣之勇

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

。死事之烈。然而轉戰。屢挫寇鋒。以血肉爭取中華民族之大業

● 本報最近收音消息 ●

△中國遭遇至大困難

△美倭機隊半空見禮

△古賀峯一或是自殺

△美機連炸西貢海防

△重慶——史刁偉將軍總轄下之美國第十四空軍。昨五六兩日，由中國基地起飛，轟炸安南首都之西貢。城中數處大火。解放式機另一隊沿安南岸線搜索倭船。專襲擊倭寇航運。飛至東京灣北端時。復在

△倭派船接運美禮物

戰俘及被囚集中營美僑之禮物云。

△英王賜何應欽勳章

●美駐俄大使忽回國

●德之聯軍阿拉巴出
那波里八日電。總部宣布。德軍

●英機傷沈五艘敵船
倫敦八日電。海軍部宣佈。由母

本報新聞

●朱英三先生在醫院逝世

●黃宏業翁昨出殯之哀榮

朝官佈理由。鄭暢鈞主祭。鄭旂

梁源翰讀祭文。方植民。梁德獻花
・雷金灝。余君實。讀誄文。王華
進官述黃公履歷。各界代表致祭者

考盤公銓隆痛於中華民國三十三年四月廿四日以病終於 Miser.

孤子占元超倫泣血稽顙

照昌	銓昌
佑昌	鏡隆
江昌	銘隆
瑞昌	衍隆

Answers: Joseph, Dorothy, Henry, George & Charles Wenzel, Paul & Mary.

n. Miller & Family. Mr. & Mrs.

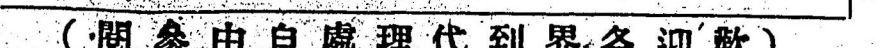
cells & family Mr. & Mrs. Davis.
& Mrs. Les Milner Mrs. Phyllis

◎哀謝

五元 黃文秋 初偉 每三元

相壹元	林時登	譚耀棟	全花圈
京美津	偉仰	聖堂	每式元
每貳元五毫	李林		

◎雲埠總代理處：梁定邦報局



◎都城代理處：復興公司

○此書第一版經已售完，第二版現已印妥出版。內容與前無異。

○茲依此書之內容雅贊聖賢，使名界安心，驅翹起見，凡欲或而自強向本社函購者，於接到書後五日，如讀過不滿意者，請即退還，若無損壞，原銀奉還。

油原
豆豉
古一方新法
原油
鮮味
雙老
五香
五香

加拿大
雲高華
中國鼓油廠
China Soya-Bean Product
666 E. Broadway Vancouver

匯 豐 銀 行
 BANK OF COMMERCIAL
 VANCOUVER, B.C.

本行代理中國銀行。接理華
 滙與電滙。快捷妥當。每中
 百元伸坎銀六元。每次郵滙
 八毫。如有中國銀行登記單

THE CANADIAN
EAST END BRANCH

每次電匯收滙費二元五毫
多少。並無限制。如蒙賜顧
行或本行之任何支行接洽。

懋
子
梳
銀

◎ 紀念代柬

總公所謹訂于五月廿一日午
舉行第十八週年紀念典禮同
半潔具薄酌統請

至德總支堂
三德公所
暨各昆仲世誼依

助慶指示曷勝翹企

43 Pender St. E. Vancouver

駐愛蓮總公

豆 原 鼓
梅 菜 油
菜 菜 菜

錄 照 告 通

○駐溫總領事館通告

爲通告事。查僑民登記處管理職務及保護僑民之要政。本部轄區內僑胞已向本館登記者。固不乏人。而逾期尚未登記者。亦復不少。合再通告周知。仰該區內尚未登記之僑胞。從速補行登記。勿再延緩。此佈。

周 耀 影
華 僑 登 記 相 館
C H O W S T U D I O
Main St. Vancouver, B.C.
Phone Pacific 5727

注意

平僑一切郵
千國幣一
酒收寄郵費
電號碼者。

總發行
B.C.

中醫鍾越

G YET SANG
er St. Vancouver, B.C.
話> HA. 2531L

此佈。
中華民國二十三年四月五日
駐溫哥華總領事處照

固精水 每樽壹圓

此水用法單內詳明

◎皮膚頑癬疥癩止水 每樽壹圓

此水無論何種濕毒疥癩頑癬擦當時止癢數日乾乾脫落永無復又無焦痛爛肉如有清涼腸道之藥水清潔無污衣惡味清香非常

●斷根枯痔散 每料貳圓

連搽數日包斷根全痔脫落永無復發

●毒水包斷根全痔脫落永無復發

片

YUC
518 M

無論酒銀
顧。請向本
均表歡迎

行啓

生本

JUN
446 Keet
◁電

此藥精無副作用。治一切瘡毒。虫癩蟻。
紅粒痕癢。筋骨疼痛。服盡。
料。包能掃除殆盡。蕩滌無留。
有患毒症者不妨一試。便知余
不謬。

◎代理處輔行公司

以上
 時駕
 后一
 日五
 隆生合記
 NG LUNG KEE & CO.
 ST. E., VANCOUVER, B.C.
 本號尚存有正祖國
 甲種字丁
 乙種字丁

存貨無多
趁早採辦

△重要電報

●美機又炸千島倭賊

珍珠港七日電。美國空軍又新襲太平洋北部之倭軍根據地。據太平洋美艦隊總部宣佈。美海軍航空隊於星期五。以阿留申羣島為根據地。飛赴千島羣島之巴羅島。及附近之蘇丹島轟炸。兩地之倭軍用極猛烈之砲火還擊。但美機仍能完成其任務。將各目標地炸至大火。全隊飛機根據地此為美海軍飛機。轟炸日本本部以北千島之第三十六次。北太平洋之倭軍。雖有猛烈砲火還擊。但中太平洋之倭軍。當美空軍開到擊斃倭軍時。則僅有極微弱之防空砲火抵抗。美機是次炸斃納島之炸彈。多集中在倭寇水面飛機根據地及航空場。陸軍第七航空隊聯合海軍飛機。繼續其每日不斷轟炸馬紹爾之倭軍島嶼。敵之海岸巨砲。軍械庫。貨棧區等。被毀其重云。

●美總統昨回抵美京

華盛頓七日電。羅斯福總統乘特別火車。從美國南方勞連拿州。是日回抵華盛頓。國務卿赫爾亦到車站歡迎。羅斯福總統因身子關係。於過去四個月被迫切赴南加勞連拿州作暑期之休養。總統將其假期日子在太陽浴及釣魚中度過。但彼釣得之魚並不多。總統經過四星期之休養。總之外感風寒症。氣喉發炎及感冒症。經已完全痊癒。是日總統回抵美京時。彼之神態非常康健。皮膚色澤加上一層給太陽晒過之黃褐色。但彼之私人醫

●俄發行一次大彩票

紐約七日電。蘇俄政府現正計劃發行一次國家大彩票以補助戰時之經濟。據莫斯科無線電廣播消息。謂蘇俄政府之人民委員會。業已通過新發行二十五兆盧布之軍事公債。貸借中之款項。一部分將由開彩票籌募云。

●呼籲芬蘭退出戰團

華盛頓七日電。美國上議院民主黨領袖白克。呼籲芬蘭退出戰團。其演說詞。由戰時情報局播。白克氏演說詞中。謂。退出戰團。芬蘭對於歐洲解放之貢獻殊大。并能保障其國家前途之安全。成為一個真正之國家云。

中國經理有限公司
CHINA AGENCIES, LIMITED
Gunn Louie, Managing Director
Insurance - Real Estate - Business Transactions
440 Main Street Vancouver, B.C.

本公司在省府註冊。專理樓宇。買賣。租賃。生意。代理。火險。水險。並代理。民刑訴訟。交涉。收賬。文件。契約。所得稅報告。僑胞如有委託。隨時。均可。應命。快捷。妥當。代理。廣東。江。建。華。鋼鐵。行。接。理。中。山。各。都。匯。款。直。接。派。到。府。上。寫。字。樓。四。四。四。號。在。納。街。四。四。四。號。辦事。室。MA. 8105。住。家。PA. 5297。

聯活公司
LINWOOD COMPANY
112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

精造
餐館白布衣
各種工衣
絲說衫

專售
男內衣
女襪
絲巾
線襪
式均備

★確有九牛一虎之力

敬文氏先生電。弟患血氣兩虛。腎部無力。常覺腰膝耳鳴。頭暈眼花。夜多小便。疲倦。早洩。等症。服中西各藥。無效。幸昨在先生處。購得之抗戰丸。及補腎壯丸。分發各親友。試用。而弟服後。當晚見功。但朋友輩。亦有遲日方見效者。總之。此兩種藥丸。確有九牛一虎之力。也。現再付上。倒印紙。銀廿六元。半。寄費在內。收。此。函。速。將。抗戰丸。六盒。及。補腎壯丸。六盒。照。下。列。住址。寄。來。應。用。務。請。將。此。函。登。報。轉。作。介紹。是。荷。順。頌。市。安。周。在。漢。敬。述。

Chow Doi Tai (Chinese Camp) Woodfibre, B.C.

抗戰丸減價 每盒原價五元現收三元
每次買兩盒 收銀五圓

補腎壯丸 每盒二圓一毛
三盒五圓六毛

此丸補精壯腎。有意想不到之功。服後氣力雄壯。大能兼治。交而。易。洩。尿。尿。後。反。滴。腰。痛。耳。鳴。血。少。氣。虛。四。肢。無力。形。神。不。足。奇。効。如。神。

大減價

六週年紀念
下列藥品
收銀八折

◎正強大器丸 服正強大器丸獲效者言
雙料五員 加料拾元 試用壹元
敬文氏先生。醫。弟。因。腎。部。不。全。昨。服。購。來。之。丸。口。部。日。見。強。大。精神。百。倍。發。付。上。打。紙。銀。十。二。元。九。毫。九。毫。八。折。算。每。料。六。員。試。用。壹。員。半。
以上兩種藥丸。專治。男。界。性。病。虛。弱。陽。萎。一。盒。及。加。料。強。大。器。丸。一。盒。寄。來。並。望。事。不。及。發。育。不。全。者。服。之。能。補。助。口。部。將。此。函。登。報。轉。作。介紹。為。荷。順。頌。市。安。周。在。漢。敬。述。

◎男女合用 勳毒靈丹 每樽三元半
三樽收銀拾元

(治主)
新舊淋毒 化則爛脚 腐肉潰爛 風濕骨痛
內外痔漏 大便燥結 瘰癧癰疽 癰疥疔瘡
傳染毒症 紅點紅粒 小便刺痛 黃白血毒
餘毒墜脚 週身瘙癢 症輕者一樽 重者二樽

人身之器官能力。均賴血液以滋養。若因傳染化膿。或接觸毒菌。血液含有毒素。則滋養減少。體質衰弱。筋骨疲軟。惡疾叢生。外有遍體瘡痍。潰爛不絕。內有骨節酸痛。知覺麻痺。毒。性。其。猛。傳染。極。速。每。於。最。短。期。間。侵入。體。骨。播。及。全身。若。不。速。治。輕。則。禍。及。一身。毀。容。缺。體。重。則。累。及。子。女。天。殤。殘。疾。危。害。之。大。莫。此。為。甚。然。而。一。劑。勳。毒。靈。丹。一。功。能。剷。盡。血。液。臟。腑。骨。髓。中。之。毒。菌。藥。性。和。平。服。後。身。體。絕。無。傷。害。亦。無。阻。礙。工。作。之。憂。凡。患。症。者。急。宜。補。救。之。

敬文氏總代理
GAIN MON SIE
P.O. Box 1437,
Queensland B.C. Can.

◎本報接製笠巴圖章

◎消痰止咳藥水 每樽二元
◎驅濕追風藥膏 每盒壹元半

◎外堅持久戰水 每樽壹元
◎男女快「L」膏 每盒二元

◎養心養血靈藥 每樽二元
◎此膏用後妙不可言有單說明

◎百病奇丸 試用壹元
◎外男 香花水 每樽壹圓

◎止癢藥膏 每盒壹元半
◎外女 搽後固精。壯陽。持久。

◎D.D. 不受若寄銀紙購藥要買担保。寄費一毛買者自理。服法有單說明。各國均准入口。

Dr. William S. Chu Dentist
Dr. Frederick S. Chu Physician & Surgeon

統理男女全科
西趙社鴻
電話 MA. 2053
住所 HA. 2317

牙趙社鴻
都大學牙科博士

16 HASTINGS STREET EAST
303-5 Holden Building
Vancouver, B. C.

復興公司
FOOK HING COMPANY
22 Elizabeth St. Toronto, Ont.

加拿大
自由世界 每本二毫七
大華旬刊 每本二毫七
中美週報 每本二毫七
中國之命運 每本二毫七
男女生活 每本二毫七
郵費在內。外埠惠顧寄打紙

本館設在雲南華埠中地。久蒙僑胞。踴躍。來。往。咸。稱。利。便。房。舍。寬。敞。飲。水。極。其。清。潔。溫。暖。冷。熱。水。噴。溫。泉。浴。室。近。更。改。良。修。完。備。租。賃。已。僑。胞。踴。躍。加。意。歡迎。

電話 PA. 6962 門牌片明
街東三九號馬金榮樓下
司理馬本步敬啟

雲高旅館
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Pacific 0647
Vancouver, B.C. Canada
七四六〇「佛矢群」話電

雲高旅館。設在雲城。片打街東。二五八號。樓高五層。房間百二。被褥鮮明。冷熱水龍。四時順應。租價克己。暫住聽命。向所讚稱。僑胞。踴。躍。來。往。咸。稱。利。便。房。舍。寬。敞。飲。水。極。其。清。潔。溫。暖。冷。熱。水。噴。溫。泉。浴。室。近。更。改。良。修。完。備。租。賃。已。僑。胞。踴。躍。加。意。歡迎。

本旅館。同。謹。啟

遷舖廣告
美盛金舖
MEE SHING
434 Columbia Avenue
Marine 2501
Vancouver, B. C.

十足金銀首飾
各款眼鏡
代理開平明報
全年報費 五元五毫
司理 鄧鴻隆 啟
藏線仔連 二五〇〇

各種紙料平沽
本店常有各種紙料及文房用品發售。華友光顧。極表歡迎。

SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.
市勿地威臣紙公司謹啟

華新書局
最近圖書目錄
現已印就
函索即寄

自太平洋戰爭爆發以來。不獨書籍。不能。有。到。所。有。其。他。祖。國。食。品。來源。均。告。斷。絕。殊。深。痛。惜。然。在。海外。販。賣。簡。書。者。以。敵。局。存。貨。為。較。多。現。將。之。重。編。目錄。以。作。最後。貢獻。凡。我。僑。胞。欲。保。存。國。粹。及。增。進。智。識。者。請。速。來。取。目。錄。購。購。以免。向。隅。是。幸。

Wah Sun Book Shop
82 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Can.

恭頌林弼臣先生醫術高超

敬者。人生世間。最難者。為。病。最難。忍。者。為。痛。是以。救。傷。治。病。誠。為。急。務。也。弟。日前。因。偶。一。失。足。跌。折。腰。骨。誠。為。危。重。之。症。不。能。起。立。延。請。數。人。醫。治。皆。不。見。效。病。勢。轉。劇。不。能。不。痛。苦。難。言。後。幸。得。廣。濟。堂。林。弼。臣。先生。診。視。特。登。報。端。以。知。同。病。者。知。所。問。津。得。以。早。日。解。除。痛苦。並。對。林。弼。臣。先生。聊。伸。謝。意。為。弟。黃。華。榮。拜。頌。

雲高佐治大旅館
本旅館。設在雲城。片打街東。二五八號。樓高五層。房間百二。被褥鮮明。冷熱水龍。四時順應。租價克己。暫住聽命。向所讚稱。僑胞。踴。躍。來。往。咸。稱。利。便。房。舍。寬。敞。飲。水。極。其。清。潔。溫。暖。冷。熱。水。噴。溫。泉。浴。室。近。更。改。良。修。完。備。租。賃。已。僑。胞。踴。躍。加。意。歡迎。

電話 PA. 6962 門牌片明
街東三九號馬金榮樓下
司理馬本步敬啟

淺聲

洪義氣團結
以誠救國
以義除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Pressmen's Association in Canada Publishers Ltd.

宇宙有限抑無限乎

(一得)

宇宙之大，實為不可思議。試先就地球觀之，地球直徑一萬二千七百餘公里，其週圍約三萬九千餘公里。假使環遊一週，以每小時五十公里之火車行之，須三十三日而始畢。可謂大矣。然若問地球與太陽之距離，則其間有一億三千萬公里。用上述之火車，須三百餘年，始能自地球達於太陽。雖然，猶未為遠也。以太陽系言之，太陽系最外層之海王星，距太陽為五十一億萬公里。故太陽系之直徑，為一百餘萬萬公里。以上述之火車行之，則須二萬三千餘年，始能自太陽之一端，達於彼端。雖然，猶未為遠也。太陽系以外之恆星，其最近太陽系者，吾人所稱為南門星者，且二十七萬倍於太陽。與地之距離，以每秒鐘行三十萬公里之光速計之，自該星發出一點之光，須經四年半，始得達地球。故計距離，即以四光年半表之。其他相距數百光年數千光年之星，猶不可勝計。若吾人所習見之銀河，即為無數恆星之集團。其距離為二萬餘光年。而最近美國威爾遜山天文台，測得安德羅米達星雲，其距離至一百萬光年。常人聞之，不幾舌搖而不乎。然則宇宙究竟有極限否耶？研究此問題者，當以法之笛喀兒為最早。笛氏以為空間不外於星合成之大世界，星數無窮盡。故空間與物質亦無處不存在。質言之，即空間為一種無邊際之廣延。英之牛頓，則以為空間之星，密度各處不同。密度極大之處，即世界中心。由此愈向外方，星之密度愈減。至非遠處之處，即為毫無邊際的稀薄所在。此種意見，乃認定空間為無限者。至近來恩斯坦等學派者出，以為空間有限。

明哲保身

我很想做個「明哲保身」的人，但老苦無準繩。於是，日夕去翻書，打算尋些格言出來，約束自己。結果，尋得幾少。我想照此下面「十戒」行之，雖遭人罵，但對人却無害。如此消極，虛生天地間耳。

- ① 只須自掃門前雪，休管他家瓦上霜。
- ② 對事猶如隔岸觀火，處世要似草木不風。
- ③ 多睡眼，少說話。
- ④ 望風掛帆，順水行舟。
- ⑤ 守份安命，順時聽天。
- ⑥ 靜坐常思己過，閒談莫說人非。
- ⑦ 多談風月。
- ⑧ 莫測將來。
- ⑨ 閉門家裏坐，災禍不相侵。
- ⑩ 慎言節飲食，知足勝不祥。

格言選輯

(人中)

造物能與人豐年，不能植不耕之田。
自立自重，不可隨人脚跟。學人之語。
君子欲有所樹立，必自不安求人始，不求人，則自高。
不隨眾人之喜懼為喜懼。
人才非困厄，則不能激，非危心深慮，則不能達。
凡危急之時，只有在己者靠得住。其在人者，皆不可靠。
日中則移，月滿則虧，物盛則衰。

BEACON

舞台

「康路夫」滑稽跳舞戲慢藝員
「珍波梨市」唱班之主尤為艷麗
「恤頓與李氏」美國馳名快觀客
「漂高華」素稱個性小姐表演逼真
銀幕
「奧地偵探」
「繽紛悠揚」

★院戲近碧★

萬應搜毒精

黃珠搜毒藥精每樽四元二角
治一切小兒疳積，久年瘡毒，紅腫疔毒，皮膚血毒，行行蟻咬，筋骨疼痛，煎炒熱毒，大便燥結，諸般百毒。不論新舊初起或舊症復發，定能藥到病除。永無後患。此藥精，力達五臟，達於五臟，並無藥味，最易入口。服後五分鐘藥力走達五臟，約兩點鐘見效。如未見效，再食一粒，定能搜清五臟六腑一切惡毒。盡從大小便而自去。病告全愈。藥味和平，收效宏大。食之永無損傷氣血絕嗣之弊。更無阻礙工作之憂。此藥精，男女合用，老少咸宜。萬試萬靈。奏效如神。誠治搜毒獨一無二之聖藥也。不受COD。見諒。

各補丸每人限購一盒另郵費一毛
●加屬云埠舉操氏參茸國藥行

GU TAO SHE 432 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.

天寶堂濟眾水

專治霍亂嘔吐水瀉肚痛
胃痛食滯飽脹暈悶等症

天寶堂龍腦油

傷風鼻塞 頭痛頭暈
風寒咳嗽 皮膚濕毒
擦食兼用

綠色皮膚濕水

不燒損皮膚不玷污衣服
無臭無味能止癢殺菌

因陳鐵打藥酒

跌打打傷 扭傷刀傷
止血止痛 去瘀消腫

殺蟲仔藥粉

功力猛烈，專除蟻仔之患。行銷三十餘年。中外馳名。

滑臟補瀉丸

此丸潤腸導滯行氣解積
瀉中帶補無久瀉傷脾之弊

止痛退熱必靈丹

每打奇異藥水 大盒中六毫小三毫五
每樽另加寄費五仙

五洲大藥房發行
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.



雲高華卡路 梁定邦 報局總代理
街三式八號
丁原編著現代生活之藝術及其新法書
我僑欲研究性慾藝術與衛生學識者宜購閱此書
欲享人生樂趣及謀身體健康者更宜購閱此書
欲知此書中各段題目者請看「人生出版社」告白便可明瞭一切 費二毫五

RAT PORTAGE WOOD & COAL YARD LIMITED

1815 Granville St. BA. 3230

柴炭 好板 隨時應市 上等煤炭 價錢相宜
板炭每捆五元五毫

司公柴松洋平太
137 PENDER ST. E. MA. 8646

最靚山柴心 上等亞省煤炭 上等松柴木糠 担任松柴上樓 快捷妥當 兼填報一九四三年入息稅 代理康健保險燕梳 黃隆進啟

KUO KONG SIK CO. 國光公司

業旅館餐館者注意
仍有大宗床布枕袋應市
床布枕袋有原色白色大小不一歡迎函商價錢另議

餐館用衣
C68 頂厚白斜紋衫(番褲同價)每件二元二毛五
C68 頂厚白斜紋方圍身每條六毛每打五元九毛五
C68 全上企圍身每條六毛五 每打六元九毛五
C68 厚白布方圍身每條五毛 每打五元半
C68 厚白布企圍身每條五毛五 每打五元九毛五
C68 灰麻班衫每件二元二毛五 [褲同價]
C68 超等黑羽紗褲每件 每件四元半
尚有大批棉布茶巾女圍衫目錄印便函索即奉



東門艷史下冊 此兩種合沽七毫五
宇宙風半月刊
●注意●本集艷史材料勝過上集萬萬倍
●各小說本埠華區代賣處在秘書路西餐館
●治脫離奇 佛門春色 每册沽銀八毫
●五子十仙圍身每條五毛 每打五元半
●五子十仙圍身每條五毛 每打五元半
●五子十仙圍身每條五毛 每打五元半
●本店賣帽洗帽特出高價收買各色舊毡帽
●云埠卡路街三三八號梁定邦報局總店啟

記德綸裕 YEE LUN ARK KEE LTD.
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B. C.

活生藥行 Wansang Sun Kee Co.
87 Pender St. E. Vancouver, B.C.
電話：3529

McGAVIN'S BREAD 包麵雲嘉麥
因為優良起見
在汝購買麥嘉雲麵粉之時汝所費者不過幾個銅仙竟得一條優良有價值的麵粉在汝日常幫襯之雜貨店請認明麥嘉雲麵粉的招牌購買實日新

做工衣裳
雲埠最齊備做衣裳店樣樣上等貨品如帽衫內衣各種手袋靴襪冷衫及做工衫連褲等應有盡有華友光顧極表歡迎
鍾氏公司謹啟
Jones Tent & Awning Ltd.
43 W. Hastings St.

會障保生衛家國

NATIONAL HEALTH ASSOCIATION

(球東伍 理經總人華) 房號六〇五 五〇五樓大賓細部埠雲處辦總會本
100 Pender E. Vancouver, B.C. Phone: MA. 8942

保障會員暨家屬之衛生計劃
加入國家衛生保障會。所費無幾。獲益至大。請看後列保障會員所能享受之權益。便知加入國家衛生保障會之好處。

●患病者所得之權益：
醫生費三百元。醫院費三百元。每週廿五元。額支十二週。看護費三百元。每週廿五元。額支十二週。X光鏡費廿五元。劑費廿五元。迷魂藥費廿五元。診驗費。醫生由會員自請。調治本會支醫生費。薪水保障費。會員如因疾病失業。本會每星期支給薪水保障費七元半至廿元不等。以支十四星期為限。由受病之日起計。
●受病者所得之權益：
會員入會九日後。便可享受以上種種權益。但喉症與鼻腺症者。須候六個月方得享受。

●受傷者所得之權益：
外科手術費三百元。醫院費三百元。每週廿五元。額支十二週。看護費三百元。每週廿五元。額支十二週。X光鏡費廿五元。劑費廿五元。迷魂藥費廿五元。診驗費。醫生由會員自請。調治本會支醫生費。薪水保障費。會員如因受傷失業。本會每星期支給薪水保障費七元半至廿元不等。以支十四星期為限。由受傷之日起計。
●會員由入會之日起。便可享受以上種種權益。但政府保險稅所已體恤之傷者。每週祇能享受薪水保障費。中。致死性生命。可在工人保險稅之外。另享受本會之喪葬保險費三百元。本會對於會員之遺孀。一經書記查悉。即予支付。不稍遲滯。
●國家衛生保障會之負擔：
會員入會首一個月。繳納會費八元七角五分。以後每月祇須納會費三元七角五分而已。費用甚輕。入會實甚相宜也。
地址：雲細部埠大街一百號(即新亞旅館樓上第一〇三號房)

兼代填報政府入息稅

馬遜修工廠擴張廣告

啟者弟向來專做木工精於建築玻璃屋及接造各種傢私用具工作優良久為僑界稱許今特增置最新電機往新廠擴張營業僑胞賜顧無任歡迎

C. S. MAH, WOOD WORKER
366 East Cordova St., Vancouver, B.C.
Tel. PA. 6713 電話【柏矢投】六七一三

行藥新統曹

科全外內婦男西中理診行總省羅美返唐由生醫本
症難雜奇脚爛漏痔癰疽癰打跌血咳癆肺

寄便函贈書方 C. T. SUN 址地訊通總省羅
900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.

- 補腦養心丹 四兩庄五元
恍惚無定 精神不爽 每失記性 癱瘓形狀 睡中驚悸 胆怯心慌 服食全料 體魄康強
- 鴉標補腎丸 十二樽十元
腎精不足 遺精滑泄 常服此丸可保痊癒 四兩庄五元
- 鹿標耳聾丸 四兩庄五元
腎虛耳鳴 耳聾耳鳴 購服此丸功效如神
- 牛黃清心丸 每樽二元
鬱火暴怒 核連珠 服此丸清熱解毒 除小腸積熱 陰虛腫痛 頻服此丸便見功效
- 消粒解毒丸 一兩二五元
遍身紅腫 癰疽瘡毒 服食此丸收效如神
- 皮膚止癢水 每樽一元二五
皮膚癢癢 癢癢難忍 額擦此水奏奇功
- 立效止咳水 每樽一元
咳嗽喘氣 難舒難忍 服此水當病可除
- 鴉標萬安油 每打四元
發時暈倒 跌打損傷 採食此油便立起
- 立即止痛片 每打一元
果然止痛 捷如桴鼓 尤能退熱快如飛

國內新聞

六邑將設立施粥站

開平通訊 粵旅同鄉會粵東籌賑會撥給台 新開恩 恩 赤六邑賑款為國幣二百萬元 指定請當地政府負責監督 縣黨部 青年團商會 教育會及地方公正紳士聯同組織賑濟機關負責辦理 并規定三份之二(一百廿萬元)為施粥賑濟之用 關於施粥賑濟之款 現經由六邑旅同鄉會匯寄各縣 查本邑應得施粥賑款為國幣廿萬元經由六邑同鄉會交由中國銀行匯寄開平施粥委員會 又該施粥委員會定常務委員為張香譜 譚廣屏 黃錫鏞 委員為關能創 黃蘭貢 胡朝俊 司徒就 周振五 鄭作田 及縣黨部青年團 商會 縣教育會各派代表登人主辦 施粥實地辦法 亦經由六邑旅同鄉會規定 交由縣施粥會遵照辦理 其中規定依各該縣行政區之劃分 每區至少設立施粥站壹所 各站辦理施粥所用食米 以每人每日四兩碼為限 并規定各縣收到賑款後 限拾日內成立施粥站 開始施行云

戰時重慶奇怪現象

重慶訊 此間雖受通貨膨脹及生活費增高之重大影響 但在戰時重慶仍可視為黃金時代 所謂統治 據新聞晚報載稱 不管貧富現象到處散佈 却有大批黃金戰運入城 而參加黃金買賣者 更見旺盛 找換金銀之店舖 猶如雨後春筍 據悉內情者稱 此種現象 乃由人民購買力薄弱 各行生意倒閉 於是商家寧趨於販金生意 而富人則深信黃金價格有起無跌 因而盡量將國幣換取黃金 加緊囤積 聞在曲江之富商 極力搜尋黃金 已有大批正在運往重慶途中云

局務印軒新圖

HO SUN HING CO.
Phone Pacific 9642
2502 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

本軒有國語劇集 由第一期至六期 全套壹元五毛包寄費

THE BRITISH COLUMBIA DISTILLERY CO. LTD.

我們宜戒 嘆 清談
倘爾知道秘密事情
倘爾得悉重要消息
倘爾知道輪船飛機
軍民或貨物之來往
切勿傳洩於人
秘密事情一經傳說
難免洩漏機關無異
予敵人以殺人利器
之機會
須要緊記！我們的
敵人處處皆是慎之
慎之
蒸酒有限公司謹啓

CHINESE HERB CO.

717A FIRST ST. E.
CALGARY, ALBERTA - CANADA

△國醫張景惠專治肺癆胃病諸症
△國醫張景惠專治肺癆胃病諸症
△國醫張景惠專治肺癆胃病諸症

世界旅館

世界旅館
世界旅館
世界旅館

榮榮公司啟事

本店特製臘味及常有新鮮肉
品發售。久已膾炙人口。現
因原舖狹窄。特遷往喜市定
街東四百五十八號擴充營業
。男女僑胞。尚希源源賜顧
為荷。

森馬

承接油漆裱紙 翻新全副麻布 外埠寄費(住上海街五百二十八號)
工作精良 工銀九元(貴客自理)工場在卡路街五十七號
SAM MARR 517 Carrall St. Vancouver, B.C.

生隆棧大藥房

油靈活應萬標獅
Sang Lung Jan 35 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本藥房揀選中西真貴藥料製煉獅標萬應活靈油氣
味芬芳通經活絡扶正驅邪統治男女老幼內外各症
或跌打或食功或神速自出世以來馳名遠近社會人士
凡經用者無不口碑載道實為藥中無上之珍品病者
視為活命靈丹也
製有黃白兩種色異功用
用者注意 宜取何色請
祈寫明製備大藥房有應
市零沽批發均表歡迎
大號獅標壹元二五
二號獅標七毫五
三號獅標每盒四毫
▲國醫趙邦立寓內▲
▲丸散藥目函索即寄▲

◎來函照錄 生隆棧大藥房執事先生鑒
前蒙寄來活靈油一瓶弟曾服用過功效非常之好
茲付上郵票一張伸銀伍元二毫 先生即寄黃色大
號四樽由信館付來應用可也此即 商安
一九四三年 七月十二日 由都朗度弟麥棟雲上
▲代售西醫器具氣具每副十五元如再買藥水
每樽五元七毫五
▲丸散藥目函索即寄▲

正北冰洋海狗腎

每條一元
燕砂水神桂 每瓶三分價五元
燕砂山地道甜油玉桂 每瓶四分價壹元
(郵費在內)
運來因各項費用增加且來
貨價亦漲迫得略加些價格
以資彌補希為原諒

自由世界月刊

關心抗建的僑胞不可不讀。世界名流學者言論
精華的總匯。揭發侵略罪惡。鼓舞戰鬥精神。
欲明抗建前途 請讀自由世界

執筆者：捷克總統貝奈斯。美國副
總統華倫斯。羅斯福總統夫人。國
務卿赫爾。內務部長伊克斯。上院
外交委員會主席康納利。中國外交
部長宋子文。前外交部長郭泰祺。
魏道明大使。李石曾先生。胡適博
士。林語堂博士。吳秀峯博士。李
辛之先生。英國勞工大臣畢溫。殖
民地大臣艾特利。西班牙前共和政
府外交部長德蘭。西班牙前共和政
府外交部長德蘭。西班牙前共和政
府外交部長德蘭。

社版出文中界世由自
Free World, Chinese Edition
85 Riverside Drive New York, N. Y.
安便來付下填名姓將者閱訂

NAME 姓名
ADDRESS 住址
CITY 埠名 STATE 省名
付照址郵按請年 刊月貴閱訂茲

4X 麵粉

請常食美
味優越之
各種麵粉
市慶麵粉

OWL DRUG CO.

鐵精牛肉汁補身
酒每樽一元
珍珠牙粉 每三毛

▲澳路藥材舖▲
喜市定夾細街
喜市定夾細街
喜市定夾細街

記興源利金

GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

大宗土產
貨品發行
壹百磅 絲苗米
壹百磅 宜占米
一百磅 土製油
五十磅 土油
土製各種鹹魚
土製豆豉原裝
合時瓜菜
大肉生薑
大金銀龜
電話 Marine 9743

樓酒僑華新

New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

防空
火開
時常
開市

館旅洲亞新

NEW ASIA ROOMS
244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

新亞洲旅館 喜市定東端
門牌二四四 租價極克己
熱水兼汽 房舍床褥
僑胞光臨 招待令滿意
電話 PA 9642
司理人馬恒發啟